

個別
相談会

無料
相談会

県信用保証協会 7月1・8・15日(水)

日本政策金融公庫 7月14日(火)

法律個別相談会 7月16日(木)

会場はすべて、商工会議所2F相談室です。

新発田市内で商工業を営んでいる方へ

マル経資金 (小規模事業者経営改善資金)

(ご利用には一定の要件がございます)

1,500万円以内

返済期間 運転資金7年以内(うち据置1年以内)
設備資金10年以内(うち据置2年以内)
貸付利率 固定2.0%(平成21年6月10日現在)
担保・保証人 不要

特別金融相談会開催(一日公庫)

日本政策金融公庫担当者が
直接ご相談をお受けします。

7/24(金) 10:00~15:00

事前の申込みが必要です。
当所までお申込み下さい。

「国の教育ローン」のご案内

ご利用いただける方	高校・短大・大学・大学院・専門学校・各種学校などに入学・在学される方の保護者
年収の制限について	世帯の年間年収(所得)が以下の金額以内の方 子供の人数(注) 給与所得者(事業所得者) 1人 790万円(590万円) 2人 890万円(680万円) 3人 990万円(770万円) 4人 1,090万円(860万円) 5人 1,190万円(960万円) (注)「子どもの人数」とは、お申込みいただく方が扶養しているお子さまの人数を言います。年勤、就学の有無を問いません。
ご融資額	学生・生徒お一人につき200万円以内(200万円以内で、重複して利用できます。)
ご返済期間	10年以内(母子家庭の方は、11年以内)
据置期間	在学期間内で元金のご返済を据置くことが出来ます。(ただし、ご返済期間に含まれます。)
保証	⑧教育資金融資保証基金または保証人
ご返済期間	毎月元利均等返済(ボーナス月増額返済も出来ます。)
利率(平成21年6月10日現在)	年2.50%(固定金利。貸付から最終回まで同じ利率です。)

新発田商工会議所 TEL22-2757 まで



所業 訪問

しばた「食」
めぐり
江戸分孫八



Q おすすめは?
A 生ネタ盛りだくさんの「新鮮まき」(生の太巻、一本千五百円)、ヘルシー&サラダ風で生ネタ盛りだくさん、女性客に人気の「野菜と魚介類のカルパッチョ」、ワインなどに合う「カマンベールチーズ焼き」です。
Q その他PRを。
A これからの季節に「山北産

岩ガキ」もおすすめです。また、刺身・サラダなど、二千円からのコース料理は女性客に人気があり、「村上午のにぎり」(二ヶ、四百円)もできます。
店内は座敷・個室もあり、宴会は二十五名様まで承ります。ご予算は二千円から四千円のコース料理となっております。
飲み物は「エビスの生ビール」をはじめ、焼酎・日本酒・ワイン・チューハイなど種類を豊富にそろえてあります。季節限定のお酒もありますので、料理と一緒にお客様のお好みに合わせて、美味しくお召し上がりいただけると思います。
当店は幅広い年齢層にご好評いただいている、ゆつたりとした空間になっており、リーズナ



ブルな価格で一年をとおして飽きのこないメニュー作りをしています。皆様のご来店をお待ちしております。
※価格はすべて税込です。
⑩豊町四一六一三二
⑪二六―七三四五
⑫午後五時〜(ラストオーダー 午後十一時)
⑬毎週月曜日(祝日の場合は翌日) ⑭六台